

# Руководство пользователя



■ для устройств класса Pocket Navigator



Рекомендации.....	6
1. Подготовка к использованию.....	7
1.1. Внешний вид устройства.....	7
Вид спереди и сзади.....	7
Вид сверху.....	8
Вид сбоку.....	8
1.2. Первый запуск устройства.....	9
1.3. Зарядка аккумулятора от сети (опционально).....	10
1.4. Использование устройства в автомобиле.....	11
Автомобильный держатель.....	11
1.5. Автомобильное заряжающее устройство (АЗУ).....	12
2. Использование устройства.....	13
2.1. Включение и выключение.....	13
2.2. Элементы управления.....	13
2.3. Главное меню.....	14
2.4. Установка SD/MMC карты памяти.....	15
3. Настройки.....	16
3.1. Настройка устройства.....	16
3.2. Громкость.....	16
3.3. Дата/время.....	17
3.4. Подсветка.....	17
3.5. Язык.....	18
3.6. Калибровка экрана.....	18
4. GPS.....	19
5. Аудиопроигрыватель.....	20
5.1. Начало работы с аудиопроигрывателем.....	20
5.2. Подготовка звуковых файлов.....	21
5.3. Управление воспроизведением.....	21
6. Видеопроеигрыватель.....	22
6.1. Управление видеопроеигрывателем.....	22
7. Изображения.....	24
7.1. Просмотр изображений.....	24
8. Текст.....	25
8.1. Обзоратель текстовых файлов.....	25
9. Решение проблем.....	26
9.1. Перезагрузка.....	26
9.2. Проблемы.....	27
9.3. Хранение устройства.....	28
10. Безопасность.....	29
11. Поддержка.....	30

## Класс устройств

Данное руководство предназначено для следующих моделей устройств:

Артикул G66-1



Артикул G66-3



Артикул G66-5



Артикул G66-6



## Рекомендации

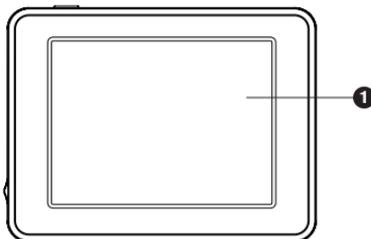
- Не настраивайте навигатор во время движения – это опасно.
- Используйте навигатор целенаправленно. Он предназначен только для навигации. Не используйте его для измерения расстояния, определения направления или для топографии.
- Все подсказки навигатора носят строго рекомендательный характер. При движении руководствуйтесь ПДД и здравым смыслом.
- Не оставляйте навигатор долгое время под прямыми лучами солнца. Это может привести к выходу из строя устройства или батареи и не будет являться гарантийным случаем.
- Система GPS управляется правительством США. Изменения любого характера в системе GPS могут влиять на точность работы различного GPS-оборудования.
- В зданиях, тоннелях, под мостами и других объектах, где нет или затруднена видимость неба, сигнал GPS может быть недоступен.
- Для определения координат необходима видимость минимум 4 спутников. Плохая погода, затрудненная видимость неба могут ухудшать качество приёма сигнала.
- Различные беспроводные устройства также могут влиять на качество приёма сигнала GPS.
- Для использования навигатора в автомобиле необходим держатель. Располагайте устройство так, чтобы оно не затрудняло обзор, а также не мешало срабатыванию подушек безопасности.



### 1.1. Внешний вид устройства.

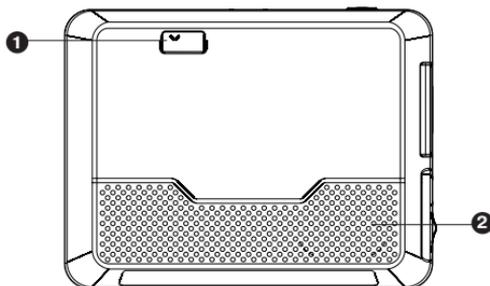
**ПРИМЕЧАНИЕ:** в зависимости от модели устройства схема может не соответствовать виду устройства.

Вид спереди



№	Название	Описание
1	Экран	Отображает видео сигнал. Для управления элементами касайтесь их на экране.

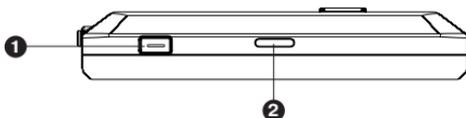
Вид сзади



№	Название	Описание
1	Разъем для внешней антенны	Разъем для подключения внешней антенны.
2	Громкоговоритель	Воспроизводит звук.

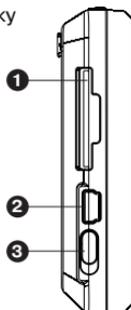
## Подготовка к использованию

Вид сверху



№	Название	Описание
1	Кнопка питания	Включает/выключает устройство.
2	Индикатор	Горит красным цветом при зарядке устройства и горит зеленым цветом, когда зарядка завершена.

Вид сбоку



№	Название	Описание
1	Разъем SD/MMC	Предназначен для установки SD-карт памяти (Secure Digital) или MMC (MultiMedia Card).
2	Разъем miniUSB	Для подсоединения USB-кабеля.
3	Переключатель питания	Включает/выключает питание устройства.

Вид снизу

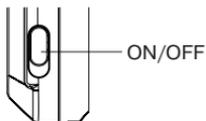


№	Название	Описание
1	Кнопка Reset	Перезагружает систему.

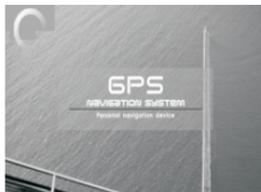
### 1.2. Первый запуск устройства.

1. Включите переключатель питания в положение ON.

**ВНИМАНИЕ:** Для работы оставьте переключатель в положении ON.



2. Устройство автоматически включится. Подсоедините заряжающее устройство, как описано в соответствующей главе.
3. Появится окно загрузки.



4. Появится главное меню устройства. Теперь оно готово к работе.



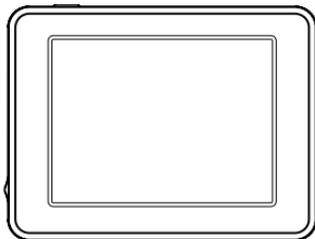
5. Перед использованием полностью зарядите батарею.

## Подготовка к использованию

### 1.3. Зарядка аккумулятора от сети (Опционально).

Первую зарядку аккумулятора рекомендуется делать не менее 8 часов.

1. Выдвиньте коннектор на сетевом заряжающем устройстве.
2. Подключите адаптер к устройству.
3. Подключите адаптер к сети питания с подходящим напряжением.



Индикатор зарядки станет красным. Не выключайте адаптер из сети, пока аккумулятор полностью не зарядится (индикатор станет зелёным). Для этого может потребоваться несколько часов.

#### **ПРИМЕЧАНИЯ:**

- Не включайте навигатор сразу после того, как заряжающее устройство подключено к источнику питания. Если необходимо срочно включить устройство, то подождите хотя бы одну минуту.
- В зависимости от региона поставки переходник адаптера может отличаться от приведённого на иллюстрации.
- Навигатор также может заряжаться, если он подсоединён к порту USB настольного компьютера.

#### **ВНИМАНИЕ: Для обеспечения длительного использования батареи соблюдайте следующие рекомендации:**

- Не заряжайте батарею при высоких температурах.
- Не разряжайте батарею полностью. Старайтесь заряжать её до полной её разрядки.
- Если вы длительное время не пользуетесь устройством, то раз в 2 недели заряжайте аккумулятор. Полная разрядка может ухудшить особенности батареи.

### 1.4. Использование устройства в автомобиле.

В комплект устройства входят держатель и заряжающее устройство. Автомобильный держатель

**ВНИМАНИЕ:**

- Заранее выберите место для держателя. Не располагайте его в таком месте, где будет заблокирован обзор водителю.
- Если в автомобиле установлено атермальное стекло, то используйте внешнюю антенну (в комплект не входит) и расположите её снаружи автомобиля. В этом случае будьте осторожны, чтобы не повредить кабель антенны при закрывании дверей или окон.

Автомобильный держатель состоит из присоски и платформы. При креплении устройства обратите внимание на то, чтобы была видна как можно большая часть неба. Для фиксации держателя отожмите рычажок присоски, а на платформе закрепите устройство.



Обратите внимание, что для первоначального определения позиции может потребоваться до 30 минут.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** В зависимости от модели устройства, внешний вид держателя может не совпадать с изображённым.

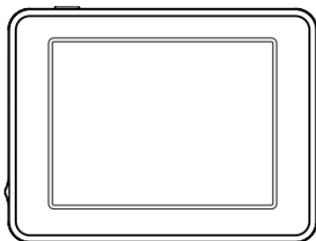
## Подготовка к использованию

### 1.5. Автомобильное заряжающее устройство (АЗУ).

АЗУ позволяет Вам заряжать навигатор во время его использования в автомобиле.

**ВНИМАНИЕ:** Для предотвращения выхода навигатора из строя АЗУ подключайте только после запуска двигателя.

1. Подсоедините АЗУ к навигатору.
2. Вставьте штеккер АЗУ в разъем прикуривателя для начала зарядки. Индикатор на АЗУ загорится зелёным светом, что означает, что питание подаётся.



### 2.1. Включение и выключение.

Когда Вы выключаете устройство, то оно переходит в режим ожидания, а все функции приостанавливаются. При включении всё снова активируется.



### 2.2. Элементы управления.

Для управления устройством касайтесь экрана пальцами. Вы можете выполнять следующие действия:

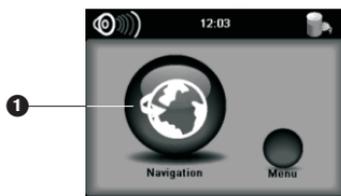
- **Касание.**  
Однократно касайтесь экрана для открытия или активации элемента.
- **Перетаскивание.**  
Нажмите на нужный элемент пальцем на экране и, не отпуская, перетащите элемент в нужном направлении. По окончании перетаскивания оторвите палец от экрана.
- **Касание и удержание.**  
Коснитесь экрана и удерживайте его нажатым, чтобы вызвать контекстное меню.

Для включения и выключения используйте кнопку питания.

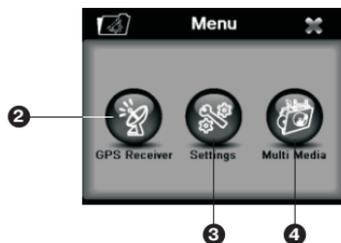
# Настройки

## 2.3. Главное меню.

При первой инициализации устройства появляется главное меню. Главное меню – это изначальная точка для различных действий. Нажмите кнопку НАВИГАЦИЯ для запуска навигации.



Нажмите кнопку МЕНЮ, чтобы открыть следующее меню.



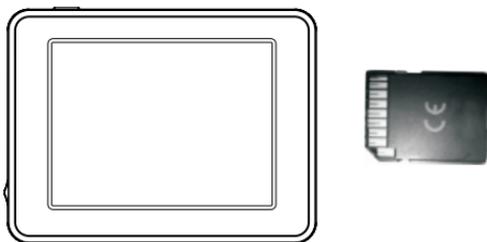
№	Название	Описание
1	Навигация	Запуск навигации
2	GPS	Тестирование GPS
3	Настройки	Настройки устройства
4	Приложения	Дополнительные приложения

### 2.4. Установка SD/MMC карты памяти.

На Вашем устройстве имеется порт для установки карт памяти типов SD/MMC (Secure Digital или Multi Media Card).

Установите карту в разъём контактами к устройству и логотипом карточки к тыльной стороне устройства.

Для удаления карточки из устройства закройте все приложения, запущенные с карточки, затем немного нажмите на видимый край карты, после чего вытяните карту за появившийся её край.



**ПРИМЕЧАНИЕ:**

- Следите за тем, чтобы посторонние предметы не попадали в разъём.
- Храните карты памяти SD и MMC в специальных коробочках, чтобы на них не попадала пыль и влага.

## Настройки

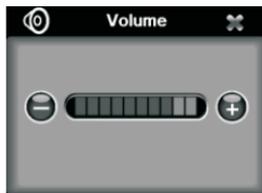
### 3.1. Настройка устройства.

Чтобы открыть меню настроек устройства нажмите кнопку НАСТРОЙКИ в главном меню. Появится меню настроек, как на иллюстрации выше. Ниже приведено описание значений появившихся кнопок.



### 3.2. Громкость.

1. Нажмите кнопку ГРОМКОСТЬ. В появившемся окне Вы можете отрегулировать уровень громкости устройства.
2. Кнопками  и  Вы можете увеличивать и уменьшать громкость соответственно.
3. Кнопкой  Вы можете выйти из окна настройки громкости.



## 3.3. Дата/время.

1. Для изменения времени или даты нажмите кнопку Дата/Время  
Появится следующее окно:



2. Кнопкой  Вы попадете в меню изменения даты.



3. Стрелками  и  Вы легко можете изменить день, месяц или год.
4. Кнопкой  Вы можете попасть в меню изменения времени.
5. Нажимайте кнопки  и  для изменения часа, минут и секунд.
6. Кнопкой  Вы можете выйти из данного меню настроек.

## 3.4. Подсветка.

1. Чтобы попасть в меню изменения яркости подсветки, нажмите кнопку ПОДСВЕТКА. Появится следующее окно:



## Настройки

2. Изменяйте уровень. Для уменьшения яркости нажимайте , а для увеличения нажимайте кнопку .

### 3.5. Язык.

1. Нажмите кнопку ЯЗЫК, чтобы изменить язык интерфейса. Появится следующее окно:

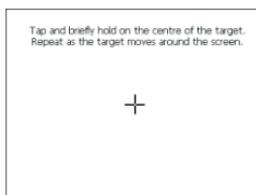


2. Кнопками  и  выберите язык.
3. По завершении нажмите кнопку  для выхода.

### 3.6. Калибровка экрана.

Если точность экрана сбита, то Вы можете настроить её.

1. Нажмите кнопку About. Появится приведенное на иллюстрации ниже слева окно:



2. Нажмите кнопку КАЛИБРОВКА. Появится окно калибровки, как на изображении сверху справа.
3. Нажимайте в центр креста.
4. При появлении нового креста нажимайте в его центр. Повторяйте это действие далее до завершения процедуры калибровки.

## 4.1. GPS.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** это только лишь информативное окно. Вы можете видеть количество видимых спутников.

1. Нажмите кнопку GPS прием во втором главном меню.



2. Появится следующее окно:



В окне Вы можете видеть долготу и широту текущего местоположения, текущую скорость, количество спутников и уровень сигнала каждого из них. Компас показывает местоположение спутников относительно Вашего местоположения.

## Аудиопроеигрыватель

### 5.1. Начало работы с аудиопроеигрывателем.

В этом разделе описано, как можно воспроизвести аудиофайлы. Программа воспроизведения аудиофайлов превращает навигатор в проигрыватель. Его функции:

- Воспроизведение аудиофайлов.
- Воспроизведение, пауза, переход к очередному файлу.
- 17 видов предустановленных настроек эквалайзера.
- Вы можете выбрать воспроизведение одного или нескольких файлов.
- Составление списка воспроизведения.

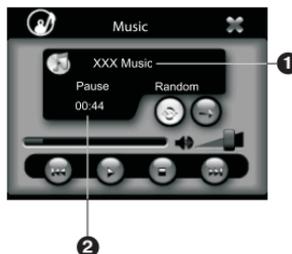
1. Нажмите кнопку ПРИЛОЖЕНИЯ во втором главном меню, чтобы открыть подменю.



2. Нажмите кнопку МУЗЫКА чтобы войти с список файлов. В списке будут отображены все найденные аудиофайлы.



3. Кликните любой файл, и появится проигрыватель с очень удобными и понятными кнопками, а также индикатором состояния воспроизведения.



## 5.2. Подготовка аудиофайлов.

Для проигрывания файлов их необходимо подготовить заранее.

Инструкции:

1. Для копирования файлов с настольного компьютера используйте программу Active Sync.
2. Вставьте в устройство SD карту памяти.



## 5.3. Управление воспроизведением.

Для управления воспроизведением используйте кнопки проигрывателя. Ниже приведено их описание:

Кнопка	Название	Описание
	<b>Воспроизведение</b>	Начинает воспроизведение
	<b>Пауза</b>	Приостанавливает воспроизведение
	<b>Предыдущий/ следующий</b>	Воспроизводит предыдущий/ следующий файл
	<b>Повтор</b>	Повторяет воспроизведение выбранного файла
	<b>Вразброс</b>	Воспроизводит список вразброс
	<b>Стоп</b>	Останавливает воспроизведение
	<b>Громкость</b>	Уровень громкости
	<b>Выход</b>	Закрывает проигрыватель и возвращает к списку
<b>1</b>	<b>Название</b>	Название файла
<b>2</b>	<b>Время</b>	Состояние воспроизведения

## Видеопроигрыватель

### 6.1. Управление видеопроигрывателем.

Здесь рассказано о воспроизведении видеофайлов.

**ВНИМАНИЕ:** Устройство поддерживает только .AVI файлы.

1. Нажмите кнопку ПРИЛОЖЕНИЯ во втором главном меню.



2. Нажмите кнопку ВИДЕО.



3. Выберите файл и начнется воспроизведение.



4. Нажмите на экран и появится панель управления воспроизведением.



Кнопка	Название	Описание
	Воспроизведение	Начинает воспроизведение
	Выход	Закрывает проигрыватель
	Громкость	Регулятор громкости
	Проиграно	Прошедшее время с начала
	Осталось	Оставшееся время до конца

## Изображения

### 7.1. Просмотр изображений.

Здесь говорится о том, как просмотреть изображения.

**ВНИМАНИЕ:** возможен просмотр файлов .jpg и .bmp форматов.

1. Нажмите кнопку ПРИЛОЖЕНИЯ во втором главном меню.
2. Нажмите кнопку ИЗОБРАЖЕНИЯ. В результате будет отображён список всех найденных изображений.
3. Выберите любой файл. Появятся элементы управления просмотром и откроется выбранный файл.



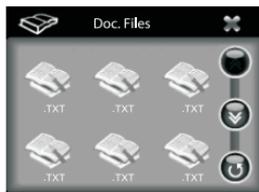
Кнопка	Название	Описание
	<b>Выход</b>	Выход из обозревателя
	<b>Предыдущий/ следующий</b>	Переходит к предыдущему/ следующему файлу
	<b>Поворот</b>	Поворот изображения
	<b>Масштаб</b>	Масштабирование изображения
	<b>Полный экран</b>	Растягивание на полный экран

## 8.1. Обзоратель текстовых файлов.

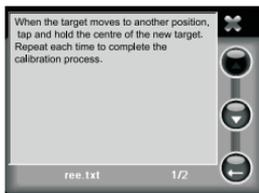
Здесь описано, как открыть текстовые файлы.

**ВНИМАНИЕ:** Поддерживаются файлы формата .txt.

1. Войдите во второе главное меню.
2. Нажмите кнопку ДОКУМЕНТЫ. Откроется список всех найденных текстовых файлов.



3. Выберите файл. Появятся элементы управления просмотром и откроется выбранный файл.



Кнопка	Название	Описание
	<b>Выход</b>	Выход из обзорателя
	<b>Предыдущий/ следующий</b>	Переходит к предыдущему/ следующему файлу

## Решение проблем

Здесь говорится о проблемах, с которыми Вы можете столкнуться, и о способах решения этих проблем.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Если Вы столкнулись с проблемой, которую не можете решить самостоятельно, то обратитесь в специализированный центр.

### 9.1. Перезагрузка.

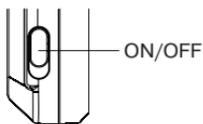
Иногда может потребоваться перезагрузка устройства. Например, это необходимо, если произошло «зависание» (блокировка работы) устройства.

Возьмите тонкий предмет, например канцелярскую скрепку и ею нажмите на кнопку в отверстии на задней стороне устройства с надписью «soft reset».



Если мягкая перезагрузка не помогла, то требуется жесткая. Для её проведения сделайте следующие шаги:

1. Отсоедините от устройства все кабели (в т.ч. питание).
2. Переключите переключатель питания в положение OFF.
3. Подождите одну минуту и переключите его в положение ON.



4. Устройство включится.

### 9.2. Проблемы.

#### **Проблемы с питанием.**

Не включается устройство, при питании от батареи.

- Возможно, батарея разряжена. Подсоедините заряжающее устройство и зарядите аккумулятор.

#### **Проблемы с экраном.**

Экран выключен. Если экран выключен и не включается даже при нажатии кнопки питания, то попробуйте:

- Подключить заряжающее устройство к навигатору и к сети.
- Перезагрузить навигатор.

Экран реагирует с задержкой.

- Убедитесь, что аккумулятор не разряжен. В случае разрядки зарядите его. Перезагрузите устройство.

Зависание экрана.

- Перезагрузите навигатор.

На экране сложно что-либо прочесть

- Убедитесь, что подсветка экрана включена.
- Попробуйте увеличить яркость подсветки.

Неадекватная реакция на нажатия.

- Попробуйте произвести калибровку экрана.

#### **Проблемы с соединениями.**

Проблемы с проводным соединением.

- Убедитесь, что навигатор и настольный компьютер включены и готовы для соединения.
- Убедитесь, что кабель подключен к порту USB настольного компьютера. Подсоединяйте кабель напрямую к компьютеру, а не через переходники или хаб.
- Перезагрузите навигатор перед соединением. Всегда отключайте навигатор перед перезагрузкой компьютера.

#### **Проблемы с GPS.**

Если сигнал GPS не принимается, попробуйте следующее:

- Убедитесь, что антенна «видит» достаточную часть неба.
- Помните, что на уровень GPS сигнала влияют:
  - погодные условия;
  - помехи видимости неба (например, деревья, высоты);
  - другие электронные устройства в автомобиле;
  - атермальные стекла автомобиля.

### 9.3. Хранение устройства.

Соблюдение рекомендаций по хранению поможет Вам продлить срок эксплуатации устройства.

- Не подвергайте устройство экстремальным средам и температурам.
- Не оставляйте устройство на солнечном свете или ультрафиолетовом излучении на длительное время.
- Не кладите и не бросайте на устройства различные предметы.
- Не бросайте навигатор.
- Не подвергайте устройство резкой смене температур. Это может вызвать конденсацию в устройстве, что повлечёт его повреждение. При появлении конденсата поместите устройство в сухое помещение на некоторое время.
- Постарайтесь не садиться на устройство. Для этого не носите его в заднем кармане брюк.
- Поверхность экрана может быть легко повреждена. Не касайтесь её острыми предметами. Используйте специальную защитную плёнку для жидкокристаллических экранов для предотвращения появления царапин на экране.
- Используйте специальные средства для ухода за экраном. Не пользуйтесь абразивными моющими средствами.
- Не используйте бумажные полотенца для протирки экрана.
- Никогда самостоятельно не разбирайте устройство. Это может привести к поломке устройства, повреждению некоторых его элементов, а также автоматически лишит Вас гарантии на устройство в целом.
- Не располагайте в близости от устройства легко воспламеняющиеся материалы.

### 10.1. Безопасность.

#### **Зарядка.**

- Используйте только совместимые с Вашим навигатором зарядные устройства. Использование других зарядных устройств может привести к повреждению навигатора.
- Используйте только подходящие аккумуляторы.

#### **Сетевое зарядное устройство.**

- Не используйте адаптер при высокой влажности. Не касайтесь адаптера влажными руками.
- При пользовании адаптером следите за тем, чтобы он хорошо проветривался. Не накрывайте включенный адаптер воспламеняющимися материалами (бумага, ткань) – это может привести к пожару.
- Включайте адаптер только в сеть с таким напряжением, которое указано на адаптере.
- Не используйте адаптер с поврежденным проводом.
- Не сдавайте адаптер в сервисный центр. В нём нет деталей подлежащих замене. В случае его выхода из строя замените его.

Производитель не несёт никакой ответственности, если пользователь вносил в адаптер или навигатор какие либо изменения или повреждения.

#### **Аккумулятор.**

- Используйте только предназначенные для навигатора батареи.

**ВНИМАНИЕ:** Существует возможность взрыва при использовании неподходящей батареи.

**ВНИМАНИЕ:** Навигатор содержит несменный литий-ионный аккумулятор. Батарея может взорваться или из нее может вытекать жидкость. Для предотвращения этого не кидайте её в огонь или воду, не разбирайте, не ударяйте.

- Использованная батарея подлежит специальной утилизации.

## Поддержка

### 11.1. Поддержка.

#### **Сервисный центр.**

В случае возникновения технических проблем с устройством Вы можете обратиться в сервисный центр в Москве по адресу:

г. Москва, ул. Школьная, д. 47.

Телефон: (495) 661-5181

#### **Техническая поддержка.**

В случае возникновения вопросов по устройству или программному обеспечению Вы можете обратиться в техническую поддержку по телефону: (495) 737-3366.



